



The Mizoram Gazette

Published by Authority

REGN. NO. N.E.—313 (MZ)

Rs. 2/- per Issue

Vol. XXXIV Aizawl, Friday, 13. 5.2005, Vaisakha 23, S.E. 1927, Issue No. 19

Government of Mizoram

Part I

**Appointments, Postings, Transfers, Powers and Other
Personal Notices and Orders.**

(ORDERS BY THE GOVERNOR)

NOTIFICATIONS

No.A.12011/1/05-TAX, the 2nd May, 2005. Under Regulation 4(c) of the Mizoram Public Service Commission (Limitation & Functions) Regulations, 1994), the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu H.J.Rodinga, Assistant Commissioner of Taxes to the post of Deputy Commissioner of Taxes in the Scale of pay of Rs. 12000-375-16500/- p.m. plus other allowances as admissible under the rules as amended from time to time on officiating capacity from the date of joining.

Further the Governor of Mizoram is pleased to allow Pu H.J. Rodinga to hold the charge of Assistant Commissioner of Taxes, Aizawl North Zone until further order.

The Officiating promotion is made against the post of Deputy Commissioner of Taxes created vide No.A. 11013/1/95-TAX Dt. 24.7.2000.

The expenditure is debitable to the head of Account : 2040 : Sales Tax, 001 - Direction & Administration, 001(1)- Direction, 001(1)(1)-Salary (NP).

T.B.C. Rozara,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Taxation Department.

No.A.32013/2/2002-HFW/Pt-I, the 13th May, 2005. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Dr.N.Pallai, Grade II/Joint Director of Health Services (FW) as Grade I (Junior)/Additional Director of Health Services in the scale of pay of Rs. 14,300-400-19,000/- p.m. plus other allowance as admissible under the rules with effect from the date of joining.

The promotee officer shall exercise his option within one month from the date of issue of this order for the purpose of fixation of his pay under FR 22 (1) (a) (i). Option once exercised shall be final.

The promotion is subject to final outcome of the pending writ petitions or appeals including the writ-appeal arising out of the W.P. (C) No. 68/2000 or the appeal (s) as may be preferred further in respect of inter-se-seniority of the above doctor.

No.A. 32013/4/2002-HFW, the 15th April, 2005. In continuation of this Department Notification of even No. dt. 7.4.2005, in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to post Dr. Malsawma to the post of Dy. Director of Health Services (Malaria) on his promotion to the post of Grade III of the Mizoram Health Services and he will continue to hold the post of State T.B. Control Office until further order.

The Governor of Mizoram is further pleased to post Dr. C.Thanchamlia, Grade III Officer of the Mizoram Health Services to the post of State Leprosy Officer in the Directorate of Health Services.

Vanhela Fachuau,
Principal Secretary to the Govt. of Mizoram,
Health & Family Welfare Department.

No.A.22012/1/90-P&E/96, the 11th, May, 2005. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Executive Engineer (Elect) under Power & Electricity Department with immediate effect and until further orders :

Sl. No.	Name	Present place of posting	New place of posting	Remarks
1.	Pu Thanglawra	E.E., Serchhip Power Division, Serchhip	E.E. Kolasib Power Divn. Kolasib	Vice F. Lalrinpuia transferred
2.	Pu F. Lalrinpuia	E.E., Kolasib Power Division, Kolasib	E.E. Serchhip Power Divn. Serchhip	Vice Thanglawra transferred

3. Pu Vanlaltlana	Electrical Inspector, Elect. Inspectorate, Aizawl	E.E. Distribution Divn. Aizawl	Vice Jolly Newman transferred
4. Pu Jolly Newman	E.E. Distribution Division, Aizawl	Electrical Inspector, Electrical Inspectorate Aizawl	Vice Vanlaltlana transferred
5. Pu Tlanglian-chhuma	E.E. (Commercial) CE (P) Office	E.E. (Planning) Lunglei Power Circle, Lunglei	Vice Lianlunga transferred
6. Pu Lianlunga	E.E. (Planning) Lunglei Power Circle, Lunglei	E.E. (Commercial) CE (P) Office	Vice Tlanglian-chhuma transferred

Sl. No. 1, 3, 5, 6 will move first.

Haukhum Hauzol,
Principal Secretary to the Govt. of Mizoram,
Power & Electricity Department.

No.A.22015/1/87-PAR(R), the 10th May, 2005. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pi Lallungawii, Superintendent from DP & AR (ARW) to Directorate of Higher & Technical Education with immediate effect and until further orders.

No.A.22018/2/95-EDC, the 15th April, 2005. In the interest of public service and due to exigencies of works at Directorate of Higher & Technical Education, the Governor of Mizoram is pleased to attach Pu H.Lalramhluna, Selection Grade Lecturer, Govt. Lunglei College to the Directorate of Higher & Technical Education with immediate effect and until further orders.

Pu H.Lalramhluna will draw his pay against the post of Jt. Director (Technical), Higher & Technical Education and discharge the duties and responsibilities of the said post.

Lalinalawma,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22012/1/94-SAE, the 11th May, 2005. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Group 'A' Officers under Horticulture Development to the posts and places mentioned against each of their names below with immediate effect and until further orders.

Sl.No.	Name of Officer	Present place of posting	New place of posting
1.	Pu Lalliankima	D.H.O., Khawzawl	D.H.O, Kolasib
2.	Pu Rosanghata Ralte	D.H.O., Kolasib	D.H.O, Aizawl
3.	Pu H.Lalchhuanvawra	Dy. Director, Directorate of Horticulture	Training Associate K.V.K, Kolasib
4.	Pu K Lalduhawma	D.H.O., Lunglei	Dy. Director, Directorate of Horticulture Vice Pu H.Lalchhuanvawra.
5.	Pu Vanlalruata Chenkual	D.H.O., Aizawl	D.H.O., Khawzawl
6.	Pu V.Lalhmgaiha	Training Associate K.V.K., Kolasib	Dy. Director, Directorate of Horticulture (Vacant)

Sl. No. 2 & No 4 will move first.

Pu K.Lalduhawma, DHO, Lunglei will hand over the charge to Pu L.Lalhmingmawia Pachuau, ADHO who will function as DHO, Lunglei till further orders.

The officers will draw their pay against their existing posts.

No.A.32015/4/99-HORT, the 13th May, 2005. In the interest of Public Service and on the recommendation of the Mizoram Public Service Commission vide their No.55/A/99-MPSC dt. 28.4.05, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Sr. Horticulture Demonstrator (Non-Graduate) to the posts of Horticulture Extension Officer (HEO) in the scale of pay of Rs. 6500-200-10500/-p.m. plus usual allowances as admissible under Rules in Mizoram with effect from the date of their joining to the posts.

1) Pu C.Hrangzuala

2) Pu T.Vanupa

Further, these newly promoted Officers will join in the Office of Directorate of Horticulture and Order for their place of posting will be made in due course.

Lalramthanga Tochwang,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Horticulture Department.

No.A.32012/2/2005-EDN(ii), the 12th May, '05. On the recommendation of the Mizoram Public Service Commission and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Headmasters, Government High Schools to the posts of Principal, Government Higher Secondary Schools on the pay scale of Rs. 10000-325-15200/- p.m. under School Education Department and post them as shown against their names with effect from the date of joining the post.

Sl.No.	Name	Present place of posting	New place of posting
1.	Pu C.Nghakliana	Kawrtothawveng High School	Govt. J.L. Higher Secondary School (vacant)
2.	Pu V.S. Mathew	Thingdawl High School	GHSS, Mamit (vacant)
3.	Pu H. Haumawia	Thingsai High School	GHSS, Kawrthah (Vice Pi Neihluangi Principal transferred)
4.	Pu C. Hrangthuama	Bualpui 'NG' High School	GHSS, Saiha (Vice Pu Ngurthanmawia Principal transferred)

The promotees should join their place of posting on or before 31.5.2005, positively.

Regarding fixation of pay option may be exercised when one month from the date of joining.

Vanhela Pachuau,
Principal Secretary to the Govt. of Mizoram,
Education & Human Resource Development.

No.A.32013/2/96-COOP, the 13th May, 05. On the recommendation of the Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Senior Inspector of Cooperative Societies to Assistants Registrar of Cooperative Societies on officiating basis in the scale of pay of Rs. 8000-275-13,500/- pm plus all other allowances as admissible under the rules from time to time with immediate effect.

1. Pu K. Lalthanpara — For the vacancy year 1999-2000
2. Pu R.S. Vanlalthanga — For the vacancy year 2002-2003
3. Pu F. Kapliana — For the vacancy year 2004-2005

The promotion is purely on officiating basis and will not bestow upon the persons so promoted a claim for regular appointment to the post. In the event of the posts being filled on a regular basis, they shall revert to the post from where they have been promoted.

Further, the Governor is pleased to post the newly promoted Assistants Registrar of Cooperative Societies at the places mentioned against their names below :-

Name of Officers	Place of Posting
1. Pu K. Lalthanpara	ARCS in RCS Office, Aizawl.
2. Pu R.S. Vanlalthanga	ARCS in RCS Office, Aizawl
3. Pu F. Kapliana	ARCS as Secretary, Mizoram Cooperative Apex Bank Ltd. on deputation.

C. Ropianga,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Cooperation Department.

No.A.22013/2/99-AGR, the 10th May, 05. On repatriation to his parent Department i.e. Agriculture Department vide Notification No.A.11011/17/2005-RD dt. 30.3.2005, the Governor of Mizoram is pleased to order posting of Pu L.Khaw-kunga, A.E.O in the vacant post of Agriculture Inspector, Aizawl North Circle, under District Agriculture Officer Aizawl with effect from 4.4.2005 and until further orders.

T. Sangkunga,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,
Agriculture Department.

No.A.11015/2/95-Rev/Loose, the 10th May, 2005. Under Regulation IV (c) of the MPSC (Limitation and Functions) Regulations, 1994 and in the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu S. Rolianthanga, Deputy Director (Survey), Land Revenue & Settlement Department to the post of Joint Director (Survey) in the pay scale of Rs. 12000-375-16,500 p.m. with other allowances as admissible under the Rules as amended from time to time on officiating capacity from the date of joining.

The officiating promotion is made against the post of Joint Director (Survey) under Director, Land Revenue & Settlement Department created Vide No.A-11015/2/95-REV/Loose, Dt. 1st March, 2005.

This issues with the concurrence of Finance Department vide I.D. No. FIN (E) 95/2005, dt. 6.5.2005.

J.C. Ramthanga,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Revenue Department.

No. A. 46012/1/98-LJE/154, the 9th May, 2005. Under Rules 8 and 15 of the Rules for regulation of the Procedure of the Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills published vide No. 2539 (a) A.P. dated 23.3.1937 and as amended from time to time, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pi K. Vanlalruati, MCS, ADC Aizawl as Assistant to the Deputy Commissioner, Aizawl District and further to invest under rule 9 of the aforeside Rules with powers analogous to the powers of Judicial Magistrate of the second class as defined in the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974) with immediate effect and for the period the Officer holds the post of ADC Aizawl unless sooner withdrawn.

Further, in exercise of the powers conferred by sub. sections (1) and (4) of sec. 20 of the Cr. P.C. 1973 (Act No. 2 of 1974), the Governor of Mizoram is pleased to appoint the said officer as Executive Magistrate in Aizawl District with immediate effect.

No. A. 46012/1/98-LJE/153, the 9th May, 2005. Under rules 8 and 15 of the Rules for regulation of the procedure of the Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills published vide No. 2539(a) A.P. dated 25. 3. 1937, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the following MCS Officers as Assistants to the Deputy Commissioner, Aizawl District in terms of the said Rules and further to invest them under Rule 9 of the aforesaid Rules with powers analogous to the powers of Judicial Magistrate of the First Class as defined in the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974), with immediate effect and until further orders or so long as they hold their respective posts unless sooner withdrawn.

Sl. No.	Name of Officers	Designation
1.	David L. Pachuau, MCS	ADC Aizawl
2.	Angela Zothanpuii, MCS	ADC Aizawl
3.	V. Laldubzuala, MCS	ADC Aizawl
4.	Ethel Rothangpuii, MCS	ADC (J) Aizawl
5.	H. Lalchandami, MCS	ADC Aizawl

Further, in exercise of the powers conferred by sub. sections (1) and (4) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974), the Governor of Mizoram is pleased to appoint the said Officers as Executive Magistrates in Aizawl District with immediate effect.

P. Chakraborty,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 32012/1/2001-TRP, the 10th May, 2005. In the interest of public service and in pursuance of the recommendation of MPSC, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Lalrinawma, M.V.I. to the post of D.T.O. in the scale of pay of Rs. 7450-225-11500/- pm plus all other allowances as admissible under the rules from time to time with retrospective effect from 1.3.05 (FN).

Further, the Governor of Mizoram is pleased to post Pu Lalrinawma at the Office of the DTO, Kolasib until further order.

The promotion is made against the vacant post of DTO, Kolasib created vide No. G. 11016/1/2001-TRP dt. 21.7.2004.

The appointment is purely on adhoc basis subject to regularisation as and when the sealed cover in respect of Pu MC. Sangchunga ADTO is opened in due course.

No. A. 32012/1/2001-TRP, the 10th May, 2005. In the interest of public service and in pursuance of the recommendation of MPSC, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu C. Lalbiakthanga, MVI to the post of D.T.O. in the scale of pay of Rs. 7450-225-11500/- pm plus all other allowances as admissible under the rules from time to time with retrospective effect from 1.3.2005 (FN).

Further, the Governor of Mizoram is pleased to post Pu C. Lalbiakthanga at the office of D.T.O. Aizawl until further order.

The promotion is made against the vacant post of DTO Aizawl created vide No. FMC. 44/85(A) dt. 18.7.86.

R.K. Thanga,
Commissioner & Secretary,
Transport Department.

No.A.13015/3/97-PLG/Pt-II, the 13th May, 2005. On the recommendation of the MPSC, the Governor of Mizoram is pleased to order promotion of Pu B. Lalrintluanga Junior Grade of MPE & SS to the post of Senior Grade of MPE & SS in the scale of pay of Rs.10,000-325-15,200/-p.m. plus other allowances as admissible under rules as amended from time to time with effect from the date of taking over the charges.

The officer is posted to the post of Deputy Director, Economic & Statistics Department, Government of Mizoram, Aizawl.

Haukhum Hauzel,
Principal Secretary, Government of Mizoram,
Planning & Programme Imple. Deptt.

No.A.19018/38/90-IPR, the 6th April, 2005. The Governor of Mizoram is pleased to grant 5(five) days Earned Leave on private ground to Pi K.Vanlalsangi, Assistant Information & Public Relations Officer with effect from 11.4.2005 to 15.4.2005 (both days inclusive) under CCS (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for her proceeding on leave and there is every likelihood of her returning to the same post and place from where she proceeded on leave.

Zapari,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Information & Public Relations Department.

No.A.22012/4/89-PERS(B)/Pt, the 12th May, 2005. In the interest of public service and consequent upon transfer and posting of Pu Vanlalsawma, Under Secretary, PG & PC to the post of Under Secretary, Rural Development Department, the Governor of Mizoram is pleased to order that Pu Lawmthanga, Deputy Secretary, DP & AR(GSW) shall look after DP & AR(PG&PC) in addition to his own duties with immediate effect and until further order.

Further, the Office Superintendent of PG&PC shall put up file direct to the Deputy Secretary, DP & AR(GSW).

No.A.32012/2/2000-P&AR(CSW)/Pt, the 11th May, 2005. In the interest of public service and in continuation of this Department Notification No.A.32012/2/2000-P&AR(CSW) Dt. 29.4.2005, the Governor of Mizoram is pleased to order that Pu Ngurhuzauva, Director, Trade & Commerce shall take the charge of Managing Director, MAMCO in addition to his duties without any additional remuneration with immediate effect and until further order.

No. A. 22012/31/88-PERS(B)/Pt, the 13th May, 2005. In the interest of public service and on the recommendation of the Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Yograj Chhetri, Deputy Adviser, State Planning Board to the Selection Grade of Mizora Planning, Economic & Statistical Service in the pay scale of Rs. 14300-400-18300/- P.M. plus other allowances as admissible from time to time.

On his promotion to the Selection Grade, Pu Yograj Chhetri is posted as Director, Economics & Statistics Department with immediate effect and until further orders.

No. A. 38012/65/2004-P&AR (CSW), the 13th April, 2005. The Governor of Mizoram is pleased to allow reconstruction of Service MCS (Rtd) for the period he was serving as L. D. C and Auditor in Office of Accountant General, Shillong, from 2. 9. 1970 to 8. 5. 1975 based on the certificate furnished by the Accountant General (A&E), Assam, Shillong.

B. Zahmuaka,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram

PART II (A)

**Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.**

NOTIFICATIONS

No.C.17018/1/96-TRP, the 15th April, 2005. In continuation to this Department's Notification of even No. Dt 28.10.2004 and in exercise of the power conferred by section 9(2) of the Mizoram Motor Vehicle (Taxation) Act 1996 the Governor of Mizoram is pleased to grant an exemption from payment of road tax in respect of the following vehicles belonging to Govt. of India, Central Water Commission, North East Investigation Division II, Zemabawk, Aizawl for a period of 6(six) months w. e. f. 1.4. 2005 to 30. 9. 2005.

1. Gypsy No. DDA-5418
2. Gypsy No. MZ-01/B-9080
3. TATA Truck No. DEG-5190
4. Jeep No. MZ-01/B-9689
5. Pick up No. MZ-01/C-2716

No. B. 12021/1/2005-TRP, the 11th May, 2005. In exercise of the powers conferred under Rule 150 (1) of the Motor Vehicle Rules, 1994 the Governor of Mizoram is pleased to order that no advertising device, figure or writing shall be exhibited on any transport vehicles including Maxi cabs except writing of the name of the owner or the name of the owner's firm on top portion of the front which screen with immediate effect and until further order.

R. K. Thanga,
Commissioner & Secretary,
Transport Department.

No. B-14017/83/02-LAD/VC, the 11th May, 2005. Sihphir Village Council in khawtlang an enkawl dan chu ngun taka enfiah a nih hnuin khawtlang develop-na tura sum leh buhfai an hmuh te chu anihna angin an hmanglo tih finfiah a ni a, an hmanralna ti chiangtu tur ARP/receipt pawh an nei lova.

Chutichuan, Sihphir Village Council te chu thiamthu sawi tura hun pek an niin an thiamthu sawiah Sorkar a lungawiloh avangin Lushai Hills District (Village Council) Act 1953 Section 25(1)-in thu neihna a pek angin Mizoram Governor chuan he hriattirna a chhuah ni atang hian a thiat (Dissolved) ta a ni.

Sihphir Village Council Charge la tur hian Pu Vanlalrema C.A. II chu rua t nghal a ni.

R. Sangliankhuma,
Local Administration Department.

No. G. 28014/54/2001-PLG, the 13th May, 2005. In the interest of public service and in continuation of the Government Notification No. G. 28014/54/2001-PLG dt. 21.9. 2004, the Governor of Mizoram is pleased to order that all Head of Offices in Lunglei District should prepare their Draft Annual Plan for the year 2005-06 and onwards, indicating the minimum requirement of fund against each plan and project for their own implementation, and should be submitted to the Chief Planning Officer, District Planning Machinery Lunglei for discussion in the meeting of District Planning Board, Lunglei. An advance copy of the same should also be submitted to the respective Directors so as to enable them to obtain administrative approval of their respective Administrative Departments.

The District Planning Board Lunglei shall conduct detailed discussion of the plans/projects of each Department, and ensure the proposal are the genuine requirements for developments of Lunglei District. The meeting minutes should also be submitted to the adviser, State Planning Board, Govt. of Mizoram for appropriate action.

Haukhum Hauzel,
Principal Secretary to the Govt. of Mizoram,
Planning & Programme Implementation Department.

No. A. 11013/1/92-PWE, the 11th May, 2005. In the interest of public service the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of the Headquarter of National Highway Sub-Division-II from Aizawl to Mamit with immediate effect and until further orders.

Liansanga,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Public Works Department.

No. F. 14014/23/98-RD the 9th May 2005. In continuation to this Department Notification No. B. 11016/4/2004-RD dt. 24.9.2004, it is hereby notified for information of all concerned that any schemes/works under various RD Programmes should not be taken up within the District Headquarters namely-Aizawl, Lunglei, Saiha, Lawngtlai, Champhai, Mamit, Serchhip and Kolasib except those ongoing works which are nearing completion.

L. Tochhong,
Commr/Secy. to the Govt. of Mizoram,
Rural Development Department.

No B.14019/75/02-LAD/VC, the 9th May, 2005. Ngopa Village Council Executive Body insiamthatna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 section 7, 7(1) leh section 15-na te hmangin a hnuaia mi ang hian a pawmpui a ni.

President : Pu P.B.Khualtawna
Vice President : Pu V.Lalbruailiana
Treasurer : Pu Ngursailova.

Lalthuamliana,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Local Administration Department.

No.A.11016/1/05-AH&V, the 13th May, 2005. The Governor of Mizoram is pleased to transfer the post of Assistant Dairy Development Officer, originally created vide No.VET.1/74/pt/14 dt. 24.3.1975 and converted into permanent post vide No.A.11012/82-AH&V dt. 5.7.84 to the Directorate of Animal Husbandry & Veterinary, Aizawl.

The expenditure on pay and allowances is debitable to the head of account:-

2404 — Dairy Development.
102(01) — Cattle & Dairy (N/P)
102(01)(91)— Salary.

This issues with the approval of DP&AR(ARW) vide their I.D.No.ARW/AH &V/2005-06/E-7 dt. 8.4.2005 and Finance Department vide their I.D.No.FIN(E) 57/2005 dt. 4.5.2005.

C.Hmingthanzuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
AH & Veterinary Department.

Government of Mizoram

PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.

NOTIFICATIONS

No.B.14016/2/05-ARCOOP(AE)23, the 4th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Sihphir Women Dairy Coop: Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as AE-334/05-06 dated this the Fifth day of May in the year 2005 Anno Domini.

No.B.14019/71/05-ARCOOP(AE)/20, the 4th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Lungdai Farming Coop: Society Ltd. in the District of Kolasib, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as AE-329/05-06 dated this the Fourth day of May in the year 2005 Anno Domini.

No. B. 14016/19/2005-ARCOOP (AE) 24, the 5th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Lungdai Women Dairy Cooperative Society Ltd. in the District of Kolasib, Mizoram has been this day registered and Numbered as AE-332-05-06 dated this the Fifth day of May in the year 2005 Anno Domini.

No.B. 14016/18/2005-ARCOOP (AE)/21, the 4th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Sihphir Vengthar Women Dairy Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as AE-331/2005-2006 dated this the Fourth day of May in the year 2005 Anno Domini.

No. B. 14016/17/2005-ARCOOP (AE)16, the 4th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Durtlang Leitau Women Dairy Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as AE-330/2005-2006 dated this the Fourth day of May in the year 2005 Anno Domini.

No. B. 14016/20/2005-ARCOOP (AE), the 5th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Durtlang North Women Dairy Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as AE-333/2005-2006 dated this the Fifth day of May in the year 2005 Anno Domini.

Assistant Registrar,
Co-operative Societies, Aizawl-E,
Aizawl, Mizoram.

No. B. 14016/2/05-RFS, the 13th May, 2005. It is hereby notified for general information of all concerned that in pursuance of Section 3 of the Societies Registration Act, 1860 (Act No. XXI of 1860) and as modified by the Societies Registration (Extension to Mizoram) Act, 1976 (Mizoram Act No. III of 1977), the Zanlawn Bamboo Processing Society having office at Zanlawn, Kolasib District has been registered on 11/5/05 under SR/MZ-15 of 2005-2006.

T.B.C. Rozara,
Registrar Firms & Societies,
Mizoram : Aizawl.

No. B. 14015/538/05-ARCOOP(L)/15, the 5th May, 2005. Under Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Phairuang Gardening Cooperative Society Ltd. in the District of Lunglei Mizoram have been registered in my Office and Numbered as L. 550/04-05 Dated this the fifth day of April of the year Two thousand two Anno Domini.

Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Lunglei : Mizoram.

No. B. 14027/8/2005-ARCOOP (CPI)/3, the 10th May, 2005. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies, Act 1991 (Act No. 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Champhai III Handloom Weavers Co-

perative Society Ltd. in the District of Champhai, Mizoram had been this day Registered in my office as No. CPI-80/2005-2006 Dated this the tenth day of May in the year Two thousand five Anno Domini.

Chhanhima,
Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Champhai District : Mizoram.

CERTIFICATE OF REGISTRATION OF AMENDMENT OF BYE-LAWS
(See sub-rule (3) of rule 14)

No. B. 14023/19/99-ARCOOP (AE) 102, the 12th May, 2005. In the office of the Assistant Registrar, Cooperative Societies, Aizawl East, Aizawl, Mizoram under the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991).

I do hereby certify that pursuant to the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991), the amendment shown in the enclosed document of the Bye-Laws of the Edenthlar Pig Producer Cooperative Society Ltd. registered under the aforesaid Act on the Twenty seventh day March 1997 under No. AE. 238/96-97 in the District of Aizawl has been duly registered.

The following is the area of operation of the Society :—

1. Edenthlar V.C. Area.
- 2.
- 3.

The Bye-Laws amended and registered this day are as follows :—

1. Complete amendment of previous Bye-laws :
2. Recision of Bye-Laws No. : No. 1
3. Partial amendment of Bye-Laws No. : No. 1
4. Name of the Society : Edenthlar Women Pig Producer Cooperation Society Ltd.
5. Area of operation : Edenthlar V.C. Area.
6. The Registration No. & Date of the Society shall now be No. AE.238/96-97 Date 13.5.2005.

Assistant Registrar,
Cooperative Societies, Aizawl East,
Aizawl : Mizoram.

Government of Mizoram

PART X

**Autonomous District Council Orders, Notifications, Resolutions etc.,
given by Autonomous District Councils**

NOTIFICATION

No. H. 14011/4/2000—DCA, the 10th May, 2005. Whereas in pursuance of Rule 16(b) of the Lai Autonomous District Council (CCB etc.) Rules, 2002, as amended from time to time, Pu Manghmunga Chinzah, submitted his resignation to the Governor of Mizoram from the office of Chairman of the said District Council on 3/5/2005;

And whereas the said resignation is found fit to be accepted on due consideration;

Now, therefore, the Governor of Mizoram is pleased to accept the resignation of Pu Manghmunga Chinzah from the office of Chairman, Lai Autonomous District Council w.e.f. 9/5/2005.

By order etc.

P. Chakraborty,
Secretary to the Government of Mizoram,
District Council Affairs Department.

C O R R I G E N D U M

No. C. 31015/5/92, the 13th May, 2005. In the Notification of No. DCA/R.11/79 dt. 13th August, 2003 issued by the District Council Affairs Department and published in the Mizoram Gazette Vol. XXXI, Extra-ordinary Issue No. 213 dt. 18.8.2003, the expression viz. "Provided that a village having not less than 50 (fifty) houses shall not be entitled to have a separate Village Council" shall be read as "Provided that a village having less than 50 (fifty) houses shall not be entitled to have a separate Village Council", with effect from the said date of publication.

P. Chakraborty,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
District Council Affairs Department.